

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4,
I-70026 Modugno (Bari)

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport International de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

FORD WERKE GmbH / Werk 0097A
Henry-Ford-Strasse
66740 SAARLOUIS

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

ARCESE

Transport Gapiński
SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ
SPÓŁKA KOMANDYTOWA
62-100 WAGROWIEC, ul. Skocka 20
LICENCE NO: TU-052812
Tel. +48 672626266

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu: **Saarlouis**
Country / Pays: **Deutschland**

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

GABINSKI

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu: **Modugno (BARI)**

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

Date / Date: **18.09.2023**

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 298640

6 Marks and numbers Marques et numéros	7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage	9 Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg	12 Volume m ³ Cubage m ³	
Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
4050589		NX61 7000 CA M0148327-001	90	PC	9	Rack Ford DCT 300	8.396,100 6.263,100
4050590		NX61 7000 DA M0148327-002	130	PC	13	Rack Ford DCT 300	12.127,700 9.046,700
					Total Boxes:		Total Wt.Kg/Net Wt.KG
					22		20.523.800/15.309.800

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'opiquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage	19 To be paid by A payer par	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire
				Freight/Prix de transport			
				Reduction/Réductions			
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres)				Subtotal/Solde			
Container No:				Surcharges/Suppléments			
Seal No:				Incidental expenses/Frais Accessoires			
				Various/Divers +			
				Total to pay			
				Total à payer			

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco: **Free carrier**

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on
Etablie a: **Modugno (BARI)** 18.09.2023

24 Goods received
Réception des marchandises Date: 20

22 In name and per conto del mittente
MAGNA
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expéditeur

23 PZ195YJ
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre de transporteur

Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings			Palett sender / Expéditeur des palettes				Palett receiver / Destinataire des palettes			
From	To	km	Type	Number	No exchange	Exchange	Type	Number	No exchange	Exchange
			Euro-Pallet				Euro-Pallet			
			Box pallet				Box pallet			
			Simple pallet				Simple pallet			

26 Carriers contractor

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

27 Off. Characteristic Load capacity in KG

Used Gen.Nr National Bilateral EG CEMT

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including

To be completed on the sender's own responsibility

ADI 06.07



FORD WERKE GmbH / Werk 0097A
Pilot Plant
Halle C4, Abl. 34
z. H. Herrn Dieter Louia
#Meldestelle# Tor 2
Henry-Ford-Strasse
66740 SAARLOUIS
GERMANIA

Delivery no. / Date: 4050590 / 18.09.2023
Purch. ord. no.: XRH5X5
Purch. ord. Date: 06.09.2022
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30025659 / 12.09.2022
Customer no.: 10007192
Consignee: 30007376
Packager Int. Cons.:
01 Serie
Person in charge: D#Oronzo, Giuseppe
Tel. no. / Fax: +39/0805858-645 / 654

loading station: 3L

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 12.127,700 KG Net weight 9.046,700 KG

33333A

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	M0148327-002 Transmission System Ford C519 non active Customer article number: NX61 7000 DA NX	130 PC	9.046,700 KG

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Item	Material Description	Quantity	Weight
	Serial no.: (0B2309130000214152, 0B2309130000214186, 0B2309150000215071 - 0B2309150000215074, 0B2309150000215076, 0B2309150000215077, 0B2309150000215080 - 0B2309150000215082, 0B2309150000215086, 0B2309150000215087, 1B2309140000214802 - 1B2309140000214804, 1B2309140000214806, 1B2309140000214810, 1B2309140000214815 - 1B2309140000214838, 1B2309140000214840, 1B2309140000214841, 2B2309140000214949, 2B2309140000214950, 2B2309140000214952, 2B2309140000214959, 2B2309140000214967, 2B2309140000214968, 2B2309140000214970, 2B2309140000214971, 2B2309140000214973 - 2B2309140000214975, 2B2309140000214977, 2B2309140000214983, 2B2309140000214986 - 2B2309140000214989, 2B2309140000214991 - 2B2309140000214995, 3B2309140000214996 - 3B2309140000215012, 3B2309140000215014, 3B2309140000215016, 3B2309140000215017, 3B2309140000215020, 3B2309140000215022 - 3B2309140000215036, 3B2309140000215038 - 3B2309140000215051, 3B2309140000215053 - 3B2309140000215060, 3B2309140000215062, 3B2309140000215065 - 3B2309140000215069)	13 PC	3.081 KG
900001	TBA-500236 Rack Ford DCT 300 Customer article number: FE15033		

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Modugno, Italy

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH